Writer in Residence, Channel 4 Playwrights' Scheme

Adura Onashile

Traverse Theatre Board of Directors

Sir John Elvidge (Chair) Morag Ballantyne Myriam Madden Dave Moutrey Donna Reynolds Sarah Smith Christopher Wynn

Ulster American

Characters

Jay Conway, m, 40s. American. Actor.

Leigh Carver, m, 40s. English. Director.

Ruth Davenport, f, 30s. Northern Irish. Playwright.

London, present day.

Leigh Carver's living room. It's Sunday evening, around 8pm. Jay and Leigh sit on a sofa. Jay drinks a can of Diet Coke. Leigh drinks red wine.

Jay Is there homophobia in Hollywood? Of course. And misogyny? How can we deny it? It's reflected in so much of our output. Narrative upon narrative centred around the abuse of women, the violent abuse of women. And racism? Only a fool could pretend otherwise. We've come a long way since Stepin Fetchit . . . fuck we've come a long way since Poitier but still . . .

Leigh No I agree with what you're saying.

Jay You ever use the n word?

Leigh Mm?

Jay You ever use the n word?

Leigh The *n* word?

Jay Yeah.

Leigh The actual word?

Jay Yeah, the actu-, you need me to say it?

Leigh No.

They laugh.

Jay So have you?

Leigh shakes his head no.

Jay Never?

Leigh Not that I remember.

Jay So you may have? If you were drunk or -

Leigh Maybe as a teenager.

Jay Ohh ...

Leigh But it's unlikely. My parents were old communists so . . . it wouldn't have been . . .

Jay I've *never* said it. I don't even like saying the phrase 'The N Word'. Even referencing it obliquely like this causes me discomfort.

Leigh I know what you mean.

Jay But I do wonder if that's right. Are we abnegating our responsibility to history by refusing to speak the word? Maybe we have a responsibility as white people to say it as much as possible. To take possession of the word. As our ancestors once took possession of the people. Not my ancestors obviously.

Leigh Nor mine.

Jay My ancestors were - uh

Leigh Yeah, mine were probably . . .

Jay They were not slave-owners.

Leigh No. Nor mine.

Jay You ever see Ice Cube on Real Time?

Leigh What's Real Time?

Jay It's a talk show.

Leigh I don't know the American talk shows.

Jay One week Bill Maher said the n word.

Leigh Who's Bill Maher?

Jay He's the host of the show.

Leigh And he's white?

Jay Yes.

Leigh Ohhhhh...

Jay In context it was not without irony, but it still proved controversial.

Leigh 'Course.

Jay So the next week they had Ice Cube on as a guest, I know Cube, he's very honest, straight-talking...

Leigh He's a rapper, isn't he?

Jay And a great one. If he'd been murdered in the nineties he would be spoken about with the same reverence as Tupac and Biggie, Big Pun.

Leigh Mm.

Jay Big L. And of course Eazy E.

Leigh Yasss.

Jay Cube made the mistake of surviving. It says something about America that we prefer our iconic black artists to meet unnecessary, preferably violent, deaths.

Leigh It's a tragedy.

Jay So on the show he said that under no circumstances can the white man say the n word anymore. 'That's our word now', he said.

Leigh Right . . .

Jay And the studio audience applauded.

Leigh You can see his point of view.

Jay Completely. But I also love what Baldwin said.

Leigh What did Baldwin say?

Jay Baldwin said that that word had nothing to do with the black race. That it was an invention of the white race and was placed upon black people without their consent.

Leigh Who could argue with that?

Jay So as it's the white's man word, it's the white man who must look inside himself and ask himself why he invented that word, why he needed that word in his lexicon. It's a really good question.

Leigh It is a good question. And what was his conclusion?

Jay Baldwin's conclusion?

Leigh Yeah.

Jay I don't think he had one.

Leigh Mmm.

Jay But I think that was his point. That it was a question for the white race.

Leigh But surely the point he's making is that it's precisely his responsibility.

Jay Is it?

Leigh As a white man.

Jay As a white man?

Leigh Yes, as a white man, he has to answer for his racist language.

Jay Who?

Leigh Baldwin.

Jay Baldwin was black.

Leigh Really?

Jay Definitely.

Leigh No.

Jay I promise you.

Leigh Alec Baldwin's black?

Jay Alec Baldwin?

Leigh He must be very light-skinned, you can't even tell.

Jay Not talking about Alec Baldwin.

Leigh Who are you talking about?

Jay James Baldwin.

Leigh Ohhh!

Jay laughs. Leigh laughs.

Leigh Is he the youngest one? The one who was on Big Brother?

Jay No James Baldw - you never heard of James Baldwin?

Leigh I don't know all the Baldwin brothers by name. Was he the one in *Sliver*?

Jay No James Baldwin was uh . . . an African-American author – prolific in the sixties. He wrote *Notes of a Native Son*.

Leigh Oh . . . yeessss . . . God, I'm a -

Jay He was also gay.

Leigh I do know who you mean now. I am a complete Neanderthal, forgive me.

Jay He's not as well-known as he should be. Perhaps because America – and the world – wasn't ready to hear his voice. It was presumptuous of me to assume you would have heard of him.

Leigh I have heard of him, I should have . . . I'm a fucking idiot. Sorry.

Pause.

Jay Am I talking too much?

Leigh No.

Jay I get like this when I'm nervous.

Leigh You've no need to be nervous. What are you nervous about?

Jay The journey.

Leigh Just jump on the Victoria line and change at King's Cross.

Jay looks confused. Leigh realises his mistake.

Leigh Oh you mean . . . ?

Jay I mean the spiri -

Leigh The internal . . .

Jay The process . . .

Leigh (at the same time) The process.

He repeats it, pronouncing it the American way, like Jay.

Leigh Process, yes. Well everyone's nervous at this stage! The other actors, they'll be very intimidated by you.

Jay I don't want them to be intimidated.

Leigh They should be intimidated. Your character is intimidating.

Jay Ok . . . ok . . . good.

Leigh I like to keep things very relaxed on the first day anyway.

Jay I cannot wait to meet our writer!

Leigh I don't understand why she's so late.

Jay I really want her to like me.

Leigh She loves you.

Jay I love her name. 'Ruth Davenport.' It's so real. So Irish.

Leigh Well she is real. And she is Irish.

Jay I connected so much with this play I can't tell you.

Leigh You have told me.

Tay These words.

Leigh Words are everything.

Jay The savagery. The visceral rhythm and savagery.

Leigh That's exactly what I said to her. It's visceral. Poetic.

Jay Savage.

Leigh Relentless. And yet compassionate.

Tay Only a woman could write with this kind of relentless compassion.

Leigh She is a woman.

Iay I love that she's a woman. To hear a woman tell this kind of story. And this important moment in history. When women's voices are crying out to be heard.

Leigh I think it's true we need to do more for women. Create more opportunities.

Jay Agreed.

Leigh Etcetera.

Iay Well fucking listen to them for once.

Leigh Yep.

Jay Allow them to be heard. Learn from our mistakes. This is where we're at as a culture.

Leigh Historical materialism.

Iay You ever heard of the Bechdel theory?

Leigh I've heard of the Bechdel *test*.

Jay It's this theory that for a work of art to be truly progressive, it must feature two women talking.

Leigh Yes, I'm familiar with it.

Jay About something that's really important.

Leigh And about something other than a man.

Jay What?

Leigh It has to feature two women talking about something other than a man.

Jay That's the Bechdel theory?

Leigh The Bechdel test, yes.

Jay And they have to talk about something feminist, right? Leigh No.

Jay Yeah a woman told me this, they have to talk about something women give a fuck about. Rights. Voting. Equality. Pay.

Leigh I don't think – all those issues are important – but I don't think that's strictly speaking part of the Bechdel test.

Jay Well it fucking should be. Bechdel should have added that to his fucking test. If he really gave a fuck about women.

Leigh Bechdel was a woman.

Jay No I don't think so.

Leigh She was. Is.

Jay A woman told me Bechdel was a man.

Leigh I'm sure Bechdel's a woman.

Jay You sure?

Leigh Yes.

Jay Really sure?

Leigh I am in fact 100 per cent positive Bechdel is a woman.

Jay Well there you go. Right?

Leigh Right?

Tay Bechdel was a woman.

Leigh Bechdel is a woman.

Iav So that's an example. Why should I, a man, dictate to Bechdel, a woman, what should or should not be part of her fucking theory? This is me, learning from my mistakes, learning to shut the fuck up.

Leigh I suppose.

Jay And that's what I'm saying, this is where we're at. Guys like me and you taking a back seat. Allowing the Ruth Davenports of the world to have their say. Fucking white heteronormative, privileged fucking uh . . . cis . . . motherfuckers like you and I who have to stand aside now. We have a moral responsibility to . . . I mean not me. Obviously. I'm Irish Catholic, so I can't . . .

Leigh Of course.

Iay I'm not part of that - the equation of -

Leigh Neither am I.

Jay I have an intersectional exemption. Am I white? It's undeniable. Am I heterosexual? Yes completely. Am I trans? Well I love my dick, so no. But I'm not part of this rampant elite the, who -

Leigh And I'm English so . . .

Jay Exactly you're English, so -

Leigh So I'm sort of . . . not really part of -

Jay Because we have no power. Do you have power?

Leigh Well I run a theatre.

Jay But that's not power. Not real power.

Leigh I suppose not.

Jay And I'm just an actor.

Leigh Sure.

Jay Admittedly I have some power.

Leigh Well you have a power onstage. And onscreen.

Jay I would classify that as charisma more than power.

Leigh And you have won an Oscar.

Jay That means nothing to me. I've never sought external validation.

Leigh It's why you're so good.

Jay I work my program. I talk to my sponsor on a daily basis. On a daily basis I pray, I meditate, I maintain my relationship with a power greater than myself.

Leigh Nice.

Jay Did I tell you my sponsor is a priest?

Leigh You did, yes.

Jay I told you I'm in AA, right?

Leigh Yes.

Jay Being open about with trusted colleagues helps me maintain my sobriety.

Leigh Sensible.

Jay I distanced myself from God, when I was a kid. I come from a big Catholic family.

Leigh You told me this.

Jay I turned my back on the Church when I discovered acting. Acting became my religion.

Leigh Yes, we talked about this last time we met. It's really really fascinating.

Jay When everyone else had turned their backs on me, it was God, it was the Church, it was the Twelve Steps, it was Father Michael Mulcahy, that lifted me up.

Leigh Very moving.

Jay So now I... I'm just trying to be a better fucking person now, Leigh. A better Catholic. Treat people with respect, starting with myself. Honour my truth. The truth of who I am.

Leigh If one can't live truthfully, how does one live at all?

Jay It's what drew me to this script. The truth of it.

Leigh Yes.

Jay And the unremitting violence.

Leigh I know what you mean.

Jay What it says of the Irish. And who we are as a people historically.

Leigh History is so important.

Jay And where we're going.

Leigh Where are we going? Where are the Irish going? These are all important questions. Particularly in the current climate.

Jay These tumultuous times.

Leigh The post-Brexit environment.

Jay And the rise of women. The voices of Irish women. And all women everywhere. Which must be heard.

Leigh True.

Jay A woman from England, a British writer, forgive me but it's true...

Leigh What?

Jay A British writer could never have written a play like this.

Leigh A play set in Northern Ireland?

Jay A play of this kind of emotional intensity.

Leigh Why not?

Jay Because of how emotionally repressed the British are.

Leigh I don't think that's –

Jay It's a stereotype?

Leigh It may have been true at one point. But these days the British are more open, more emotionally articulate. Particularly since the death of Diana.

Jay Diana who?

Leigh Princess Diana. The Princess of Wales.

Jay Oh. Oh Diana. Riiiight.

Leigh 'Our dead princess.'

Jay Yeah yeah.

Leigh When she died, there was a sea change.

Jay I get it now.

Leigh They say.

Jay Now she's someone I would loved to have met.

Leigh Really?

Jay Just to have a conversation with her. Find out what she thought. I bet no one ever really spoke to her. I think her whole problem was no one ever saw her as a real human being with real problems and real feelings. And clearly Charles, Prince Charles, he never loved her. At least not in the way that a woman like that needed to be loved.

Leigh Charles had a very old-fashioned view of marriage, I suspect. Not untypical of the Windsors.

Jay He needed to love that woman like a . . . well, like a princess. Actually. Because that's what she was. She was a princess. Even if she was a . . .

Leigh Hmm.

Jay A waitress. Had she been born a waitress.

Leigh Yes, that is a very interesting remark. Very perceptive. And very very interesting.

Jay sets his can down and leans forward.

Jay Would you mind if I asked you a troubling question?

Leigh ... No.

Jay May I?

Leigh Go ahead.

Jay Do you think there are any circumstances where it's morally acceptable to rape someone?

Pause. Leigh furrows his brow. He clears his throat.

Leigh ... Sorry?

Iay Is it ever ok to rape someone? A woman?

Leigh No. No I wouldn't have . . . thought so, sorry, why are we talking about this?

Jay I made a picture with Paul Verhoeven once. You won't have seen it, no one's seen it, it was very early in my career but there was a scene in it, eventually got cut from the script but it was a great scene where my character had to, uh – he was being held hostage in a room full of women. And this terrorist, this evil son of a bitch, played in the eventual movie by Rutger Hauer, who is the sweetest man – well, he forced my character at gun point to select one of the women to rape. And if I refused, he would detonate a nuclear bomb in

downtown Minneapolis. Eventually, my character chose . . . one of the hostages was his ex-wife . . . so he chose her. Which he naturally felt conflicted about. It was a terrific scene and it really took the story to a whole 'nother level but too many people at the studio, mainly women it has to be said, found it objectionable. And maybe they were right. Maybe it did cross a line. But it got me thinking cos I like to think about things, that's what draws me to stories, it's what drew me to this story - am I provoked? Does it make me think? Does it make me see the world in a new way?

Leigh Right, right.

Jay And it got me thinking. If I had to rape someone. Who would I rape?

Leigh Right. But you wouldn't actually want do that to anyone, would you?

Jay Of course not, Leigh. I'm a fucking feminist. How could I not be? I benefit from the patriarchy yet I am nonetheless demeaned by it.

Leigh I actually am a feminist.

Jay Diana.

Leigh What?

Jay I would rape Princess Diana. If I had to. At gunpoint.

Leigh ... Uhm ...

Jay Think about it, it was her life's mission to empathise with the oppressed and the marginalised. Them. Out there. You know? AIDS. Landmines. Africa. If you raped Diana, it would have given her a deeper sympathy with the victims of sexual assault. She could have used it in her work. Some good could come from it. Now I'm not for one minute justifying violence against women. But if you did wish to justify it. It can be done. So?

Leigh So?

Tay Who would you rape? If you had to?

Leigh ... Uh ... No one.

Jay No one?

Leigh No one.

Tay You can choose anyone in the world.

Leigh I wouldn't.

Jay But if someone put a gun to your head?

Leigh I still wouldn't.

Tay Right but if someone put a gun to your head?

Leigh Yes I understand but I still wouldn't.

They're going to kill you.

Leigh I understand.

Jay They have a gun to your head.

Leigh I know.

They'll detonate a nuclear bomb.

Leigh I understand what you're, the premise of, but I - Iwouldn't. They would have to kill me.

Jay I don't think you understand.

Leigh I do understand.

Jay It's Rutger Hauer.

Leigh Yes I know but - I just could never . . . under any ... It's wrong.

A momentary pause.

Jay What if it was Jesus?

Leigh Sorry?

Jay What if Jesus put a gun to your head?

Leigh Well . . . I'm not a Christian but -

Iay You don't have to be a Christian.

Leigh I'm not a Christian but -

Jay Yeah you don't have to be a Christian.

Leigh If you'll let me finish my bloody . . . !

Pause.

I'm not a Christian but from what I know of Jesus, from what I've read of his teachings I don't think it would be in his character to put a gun to a person's head and request that they sexually assault someone.

A silence. Jay seems to disappear into himself. The silence seems to go on forever. Jay won't look at Leigh. Leigh is unsure how to respond.

Then . . .

Leigh Thatcher.

Tay looks up.

Leigh Margaret Thatcher. If I was forced to . . . 'do that' ... to anyone. I would ... Thatcher.

Jay Why?

Leigh Everything about that woman was . . . I grew up somewhere . . . well, everything that woman stood for disgusts me . . .

Jay Ok ...

Leigh But even she didn't deserve that. No one deserves that.

Pause.

Jay Have I upset you?

Leigh No.

Tay Cos I'm sensing this uh, if you'll excuse me, this sense of passive resistance from you.

Leigh From me?

Tay This attitude of barely concealed resentment like I've said something to offend you?

Leigh Not at all. I don't know where you're getting that from.

Tay If I've offended you, you have to tell me. I know I can be overwhelming. I know I can be intense.

Leigh You haven't offended me.

Tay It would kill me to offend you. I know we've only known each other a short time but I feel that I can trust you with my life.

Leigh You absolutely can.

Jay There is no more important relationship, Leigh, than the relationship between an actor and a director. It's as important as the relationship between a mother and a newborn.

Leigh I honestly couldn't agree more.

Jay For the next four weeks you are my mother. You are my father. You are my lover, my king, my cousin, my brother. My wife, my fuckbuddy, my cuck, my nemesis, my dick. That's the level of -

Leigh Yes.

Jay That I put you at.

Leigh Well I am humbled. And you have not offended me.

Jay Great. Ok. Great.

Leigh gets up and heads for the kitchen.

Leigh Would you excuse me for a second?

Jay Everything ok?

Leigh I'm just going to uh, are you ok for drinks?

Jay I'm fine. Thank you.

Leigh enters the kitchen. **Jay** flicks through his script. He reads the lines to himself in a terrible Belfast accent.

Jay 'You fucking dirty Fenian bastard. You fucking dirty Fenian fuck.'

He plays with the word in his mouth.

'Fenians.' 'Fenians.' 'I hate the Fenians'. 'I hate the Fenians'. 'I want to murder all the Fenians.'

Leigh re-enters with a huge glass of wine.

Jay Do you think I could have an eyepatch?

Leigh A what?

Jay An eyepatch.

Leigh You mean for the play?

Jay I think it would be a great metaphor for my character's moral decay.

The buzzer goes. Leigh goes to answer it.

Jay Is that Ruth?

Leigh I hope so.

When Leigh goes out to the hall, Jay stands up, makes a great fuss over himself. He fixes his hair, maybe does some star jumps. From the hall, we hear Leigh welcoming Ruth.

Leigh (from off) Hi!

Ruth (from off) Hello!!! Hello!

Leigh (from off) Come in, come in!

Leigh enters, followed by Ruth.

Ruth this is, ah . . .

Jay Hi Ruth, I'm Jay Conway.

Ruth Oh I know who you are! Hello! I'm Ruth . . . eh . . . Davenport, hi.

She offers her hand and they shake.

It's really nice to meet you.

Jay It's so great to meet you.

Ruth I'm so sorry we haven't been able to meet before it's just the dates and –

Jay Forget about it.

Leigh Is everything ok?

Ruth Yes, I'm sorry I'm so late.

Leigh What happened? Why didn't you call?

Ruth My phone ran out of battery. And God . . . so . . . I was . . . my mother was driving me to the airport. And we've been arguing a lot lately, really getting under each other's skin, that's the kind of relationship we have and I love her but she's really fucking . . . you know how it is with parents.

Leigh She's quite something, Ruth's mother. You'll meet her.

Jay Can't wait!

Ruth So we're bickering about everything and she asks when I'm coming back from London and I tell her not for another month or two and she says, 'Sure I'm going away to Portrush with Joan Maginness next week, so who's gonna feed the cat?' And I'm like, 'Get Kelly to do it.' Kelly's my sister so . . .

Jay You live with your mom?

Ruth Yeah yeah.

Leigh Would you like a drink?

Ruth No. Yes actually.

Leigh Wine?

Ruth Yeah, So I'm . . .

Leigh Red ok?

Ruth Yeah yeah.

Leigh exits.

Ruth So she says, 'I can't ask Kelly, she's too busy with the kids' and I'm like, 'Mum, I've got a play opening in London with Jay Conway in it, I'm not coming back to feed the cat.' But she's no idea who you are.

Jay Oh!

Ruth Sorry! She hasn't been to the cinema since *Dr* Zhivago, so -

Jay Great movie.

Leigh re-enters carrying a glass of wine for **Ruth**.

Ruth Then she says, 'This isn't another play about the Troubles, is it? People are sick of hearing about the Troubles!

Leigh There you go.

He hands it to her.

Ruth Thanks. Then she says, 'you're too young to remember the Troubles anyway.' And I'm like, 'Mummy I'm thirty-six, I grew up in the nineties of course I remember the Troubles. I remember Omagh, I remember the Shankill Chip Shop bombing. My best friend was killed in the Troubles!'

Jay You lost a friend?

Ruth Yeah, she was killed in a bomb in the city centre.

Jay I'm sorry to hear that.

Leigh Ruth's actually dedicated the play to her.

Tay That's beautiful.

Leigh Gemma Spencer.

Ruth Yeah. So my mother says, 'you would never have stayed friends with Gemma Spencer anyway. You weren't that close. And she was awful dreary. That whole family was dreary. Her being murdered was the most interesting thing about them.'

I just lost it with her and – I don't know what came over me. I just said, 'Mummy - why do you always have to be such a cold-souled, black-hearted thoughtless fucking bitch?'

Leigh Oh ...

Jay You called your mom a fucking bitch?

Ruth Uh huh.

Ruth drinks her wine.

Leigh So what happened then?

Ruth Well then she crashed the car.

Leigh She crashed?

Ruth Yeah.

Jay God ...

Leigh Is she ok?

Ruth No. No she's in hospital. I left her there a few hours ago and got the first flight I could to Heathrow.

She drinks again. Jay and Leigh are speechless.

Ruth It's fine. She's fine. My sister's with her now.

Leigh Do you need to ring anyone or –?

Ruth Yeah I should. I forgot to pack a charger.

Leigh Give me your phone.

She hands it to him.

Ruth Could I get another wine as well?

She knocks back her drink and hands him the empty glass.

Leigh exits.

Jay Wow.

Ruth Yeah . . . Yeah . . .

Jay What a journey you've had.

Ruth Yeah . . .

Jay I hope your mother's ok.

Ruth She'll be fine. She's a tough woman.

Jay You know what they say? (*In a terrible Irish accent.*) 'We do make them tough in the old country.'

Ruth laughs nervously. Jay laughs self-consciously. They sit.

Ruth Sorry, I shouldn't have told you all that, I must seem like a real weirdo to you.

Jay No, no.

Ruth It's because I feel like I know you.

Jay I feel like I know you.

Ruth Listen, thank you for doing my play.

Jay Please! Thank me, thank you! It's the role of a lifetime.

Ruth I'm your biggest fan. I've loved you since I was like two.

Jay Well now you're making me feel old.

Ruth Sorry sorry!

Jay No I'm kidding! It means a lot to me that my work has spoken to you.

Ruth Can I tell you my favourite film of yours?

Jay Go ahead.

Ruth Would that be ok?

Jay Go ahead.

Ruth Elixir.

Jay Really?

Ruth That final scene in the car between you and Jack Lemmon?

Jay Jaaaack! I learnt so much from that man. He was like a father to me. When he died I wept for two weeks.

Ruth Is Jack Lemmon dead?

Jay I think so. Yeah, he is . . . yeah.

Ruth There's one word for that scene - heartbreaking.

Jay Heartbreaking is two words.

Ruth It's one word.

Jay Hey you're the writer.

Ruth I am.

Jay But I think you're wrong.

Ruth I'm not.

Jay smiles. Ruth smiles back at him.

Jay So can I tell you something now?

Ruth Go ahead.

Jay Would that be ok?

Ruth Go ahead.

Jay Your script. Your fucking script, Ruth. Is the single best script I've read for ten fucking years.

Ruth That's so nice to hear.

Jay I mean it.

Ruth Thank you.

Jay I hope you don't mind but I sent it to Quentin.

Ruth You sent it to who?

Jay Is that ok? I felt I had to share it. It had such a visceral impact on me, it didn't feel right to keep it to myself.

Ruth Quentin who?

Jay Tarantino.

Ruth No way!

Jay We're talking about doing something together next year and I was telling him about this. He loved it. Is that ok?

Ruth Of course! Oh my God!

Jay He said if you were ever in LA he'd love to meet.

Ruth Are you serious? I fucking love Tarantino.

Jay Well he loves you.

Ruth Sorry for swearing but that's too exciting.

Jay Oh please. I love to swear. I swear like Liza Minelli with a twelve-inch cock in her ass.

A shocked, delighted laugh from Ruth.

Jay After this is all over, you come out to LA, I'll introduce you to him. How about that?

Ruth Yes. Definitely!

Leigh re-enters with a glass of wine.

Leigh Ruth, do you need me to call you a doctor or anything?

Ruth No I'm fine, he . . . listen to this . . . have you told Leigh?

Jay No.

Ruth He . . . Jay . . . sent my script to Quentin Tarantino.

Leigh Well that's . . . wow.

Ruth Oh! I forgot.

Jay What?

Ruth Leigh's not a fan of Tarantino.

Jay What??

Leigh No I think he's great, I just . . .

Jay Are you insane??

Leigh No he's brilliant but I just find the gratuitous violence in his work inherently problematic. It's juvenile. Isn't it? I mean he's very accomplished but he's not exactly Nuri Bilge Ceylan, is he?

Jay Who is?

Leigh Who is Nuri Bilge Ceylan? I'm glad you asked. He's this extraordinary Turkish *auteur* that I am obsessed with –

Jay Motherfucker, I know who Nuri Bilge Ceylan is! I'm co-producing his American debut.

Leigh Oh. Of course you would know . . . That's wonderful that you're . . .

Jay Nuri would love this play. I really think this play could play anywhere in the world. We need to take this play to Broadway.

Ruth Do you think that's possible?

Leigh You know we've sold out London already? Thanks to this man, we're critic-proof!

Jay Hey fuck the critics, I don't give a fuck about the critics.

Leigh No me neither.

Jay They're fucking animals, Leigh. They're animals, Ruth. And we should do with them what we do with animals. Kill them and eat them. And the good ones keep as pets.

Ruth I try not to read them.

Leigh I find it's best to, if you're going to read them at all, you should read them after the run of a show ends.

Jay Only thing I ever want to read from a theatre critic is a suicide note.

Ruth Can we actually stop talking about critics? It's making me nervous.

Leigh You have nothing to worry about.

Jay Your script is ALIVE.

Leigh Your words, Ruth, that's why we're here.

Jay Words words words words.

Leigh Language.

Jay The truth. The truth. The truth. The truth the truth the truth. The truth. The. Truth. THE TRUTH. The truth.

Leigh He's right, you know.

Ruth Well that's what you have to write isn't it? The truth.

Leigh What is there but truth? This is what we go to the theatre for.

Pause. Leigh and Ruth drink their wine. Jay watches Ruth and Leigh drink.

Jay Would you excuse me for a second? I have to make a phone call.

Leigh Of course.

Tay puts on a baseball cap.

Jay Give you both a chance to talk about me.

He puts sunglasses on and flashes a smile.

'Cos I know that's what you'll do.

Ruth and Jay laugh as he exits.

Ruth Oh my God, he is so - fucking - real! He's everything I hoped he would be. Oh my God, I fucking love him.

Leigh Do you want to borrow my phone?

Ruth Why?

Leigh To ring your mother.

Ruth No.

Leigh Or someone in your family?

Ruth It's fine.

Leigh You don't want to check she's ok?

Ruth No.

Leigh Ok.

Ruth paces around excited, knocking back her wine. Leigh has his head in his hands.

Ruth Do you really think we could go to Broadway?

Leigh With him in it, yeah.

Ruth Do you think Americans would understand the play?

Leigh I don't know. I'm not fucking American am I?

Ruth What's wrong with you?

Leigh Nothing.

Ruth Are you upset about the Tarantino thing? Look I'm sorry if you felt I embarrassed you -

Leigh It's fuck all to do with Quentin fucking Tarantino!

Ruth ... ok ... so what is it?

Leigh He said something.

Ruth What?

Leigh Something really terrible.

Ruth What?

Leigh looks to the door.

Ruth Was it about me?

Leigh No.

Ruth About the play?

Leigh No.

Ruth So why can't you tell me?

Leigh He said . . .

Leigh gets up to look out the window, stumbles a bit.

Ruth Are you drunk?

Leigh A bit, yeah.

Ruth Is he drunk?

Leigh No he's in AA. That's all he fucking talks about as well. 'AA! The program! My sponsor!' Has no one in AA told him that the second A stands for anonymous?

Ruth So what did he say?

Leigh You won't believe this.

Ruth Tell me.

Leigh He said . . . he said . . . he wanted to . . .

Ruth ... What?

Leigh Rape. Diana.

Ruth Diana?

Leigh nods.

Ruth Diana who?

Leigh Princess Diana.

Ruth Are you serious?

Leigh That's what he said.

Ruth You're joking?

Leigh Nope.

Ruth That's fucked up.

Leigh I know.

Ruth Are you sure that's what he said? Because you do have a tendency to exaggerate.

Leigh I am not exaggerating. Those were his exact words.

Ruth What was the context?

Leigh He was talking about some film he made, and then he started talking about how if he had to rape a woman, he'd rape Diana, about how it could be good for her.

Ruth Fucking hell.

Leigh It was horrendous. It was appalling. I was . . . I was appalled.

Ruth So what did you say?

Leigh What do you mean?

Ruth Did you tell him you were appalled?

Leigh I did.

Ruth And what did he say?

Leigh Well then he asked me who I would rape.

Ruth Who you'd rape?

Leigh Yes!

Ruth So what did you say?

Leigh No one. I told him, I told him I found the idea repellent. Offensive. Misogynistic.

Ruth Right. And what did he say when you said that?

Leigh ... he apologised.

Ruth Ok. Good.

Leigh It was awful. I felt sick when he was talking about it.

Ruth Well ok . . . so . . . I think it's important right now to make it clear to him that that kind of comment won't be acceptable in rehearsals.

Leigh Well I think he knows that.

Ruth But we should be clear with him.

Leigh But we don't want to offend him.

Ruth But what if he makes a comment like that to one of the women in the company?

Leigh It's an all-male cast.

Ruth What about the stage manager, the box office staff, the ushers?

Leigh He's an Oscar-winning movie star, he's not going to talk to the fucking ushers.

Ruth He says something like that to anyone in the theatre it could jeopardise the whole production.

Leigh Now you're being hysterical.

Ruth How am I being hysterical? I'm trying to protect us, protect my fucking play! I'm doing him a fucking favour here!

Leigh Alright! Calm down.

Ruth Don't tell me to calm down, you're the one being fucking hysterical, I'm trying to deal with this.

Leigh Ok! Jesus . . .

Ruth We have to make it clear to him that just because he's famous he can't be allowed to say and do whatever he wants.

Leigh But if you say something then he'll know I told you.

Ruth So what? You already told him you were appalled.

Leigh Yes but he also made me promise not to tell anybody what he said. He was very embarrassed.

Ruth So why did you tell me?

Leigh How could I not tell you?

Ruth Jesus . . . look I think it's really important for the sake of the play we clarify some professional boundaries. We're all adults here. We can have a conversation.

Leigh He's not an adult, he's an actor. The best actors, and he is one of the best actors in the world, are like children. Gifted, precious, special children. I understand the psychology of actors much better than you. If you confront him about this, he'll no longer trust me, and then we're all FUCKED! And you'll never get to meet Quentin Tarantino. And I'll never get to run the National.

Noise of Jay entering in the hall.

Ruth In what universe are you running the National?

Leigh Please, Ruth! Don't say anything!

Jay enters.

Jay Sorry about that. I was talking to my sponsor.

Leigh Oh yes?

Jay I'm part of the program of Alcoholics Anonymous.

Leigh Yes I think you might have mentioned that.

Jay If I'm in a situation where alcohol is present my sponsor likes me to ring him every hour.

Leigh Oh I'm sorry, we can stop drinking if you like.

Jay No no, my illness cannot be allowed to affect your behaviour. It's my responsibility to maintain my own sobriety not yours.

Leigh Well as long as you're sure.

He takes a big drink, draining his glass.

Would anyone like another drink?

Jay Yeah I'll have another Diet Coke.

Leigh Would you like another wine, Ruth?

Ruth I'll just have a glass of water.

Leigh exits. Jay picks up his script and pencil.

Do you mind if I . . . ?

Ruth Not at all.

Interrogate? Tay

Ruth Go ahead.

So first question:

Ruth Yes?

Jay What is Ulster?

Ruth What is Ulster?

I mean I understand what it is, it's a place, right?

Ruth It is a place, yes.

But I need to know specifically.

Ruth Well, Ulster is historically part of Ireland.

Jay History is so important to this. For this play, I feel like I need to know the history of Ireland like I know my own ball sack.

Ruth Ok. Ulster is another name for Northern Ireland. It's what loyalists like Tommy usually call Northern Ireland.

Tay writes this down.

Jay Great. Second question - do you think I could have an eyepatch?

Ruth An eyepatch?

Jay I think it would be a great metaphor for my character's moral decay.

Ruth I don't see a reason for it.

Jay It's a metaphor.

Ruth Ok.

Jay So that's a yes?

Ruth No. I was just saying 'ok'.

Jay I took that as a yes.

Ruth Well it wasn't.

Jay Ok. Ok ...

He flicks through his script.

So on page thirty-five, this line puzzles me . . .

Ruth Which one?

Jay When Tommy says he's British.

Ruth Uh-huh?

Jay Why does he say he's British?

Ruth He says he's British because he is British.

But why would an Irishman call himself British?

Ruth Because he's a unionist. Unionists call themselves British. Like me. I'm a unionist. I'm British.

Jay You're British?

Ruth Yes.

Jay But you're Irish?

Ruth No.

Jay No what?

Ruth No I'm not Irish. I'm British.

Jay Ok... So that's interesting. So you're British because you're what? You're British because ... now let me try to understand this ... you're British because ... No I'm sorry, I don't get that?

Ruth Well-

Leigh enters with drinks.

Leigh Here we are.

Jay Leigh you told me Ruth was Irish.

Leigh She is Irish.

Jay But she says she's British.

Ruth I am British.

Leigh Yes well ok, I know that's a thing you say, Ruth, I know you call yourself British, and you're in some ways part-British. Perhaps in historical terms British.

Jay History is so important to this.

Leigh Oh it's vital.

Jay I was just saying this I have to know the history, the cultural woodwork of this play, like I know the contours of my own genitalia.

Leigh Mmmmm.

Jay So historically Ruth is British?

Leigh Sort of, yes.

Jay Even though she's Irish?

Ruth I'm not Irish.

Leigh She is Irish.

Ruth I'm not Irish. I'm British.

Jay Are you British because Britain used to own Ireland? So they used to own you, like a slave, so you're British?

Leigh Exactly!

Ruth They never owned me. I was never a slave!

Jay It's confusing because to me you sound Irish.

Ruth I sound Northern Irish.

Jay Northern Irish is still Irish though, right?

Leigh Northern Irish is still Irish, yes.

Jay Because 'northern Irish' sounds to me like *Irish* but from the *northern* part of Ireland?

Leigh That's right.

Ruth But Northern Ireland's part of the UK. The UK is British. I was born in the UK. So I'm British.

Jay Ok I think I'm starting to understand.

Leigh It's very complicated, the whole history of the region is very complex and tragic that's why Ruth's voice is so important in helping us understand this tragic and complex history. Particularly in this disastrous post-Brexit nightmare we're living through.

Jay Is Brexit relevant to this?

Ruth Not really.

Leigh Completely. Brexit is a tragedy waiting to happen for Northern Ireland, it undermines the Good Friday Agreement, the peace process.

Ruth It won't necessarily be a tragedy though.

Jay Could there be a return to war?

Ruth I don't think so.

Leigh It is possible though. That's why the play is so important.

Ruth A play isn't going to stop Brexit.

Leigh Not on its own, but as part of a general cultural resistance.

Jay So if Tommy is British?

Ruth Yes?

Jay Why does he hate the British?

Ruth He doesn't.

Leigh But he does doesn't he? He has that speech about betrayal.

Ruth But that speech is about the failure of successive British governments to defend the British people of Ulster. Tommy feels betrayed by the British state, there's a difference.

Leigh Is there? Most English people I know are indifferent to Ulster unionism, if not downright hostile, embarrassed by what they see as a meaningless hangover of colonialism.

Ruth I don't understand your point, Leigh.

Leigh My point is that Ulster unionists aspire to be British when most real British people want nothing whatsoever to do with them.

Ruth We don't aspire to be British. We are British. We don't need your permission to be what we are.

Leigh Well...

Ruth What?

Leigh You sort of do need our permission to be British, don't you?

Ruth You don't get to decide who's British and who isn't.

Leigh Well we sort of do. That's the point. That's what the Empire was all about. Which is why imperialism was such a shameful chapter in our history.

Jay History. It all comes down to history.

Leigh Everything is history. Because history is everything.

Jay This is more complicated than I thought.

Leigh Don't worry we have four weeks.

Jay So my character is British?

Leigh Not really.

Ruth Yes.

Jay He thinks he's British?

Leigh Yes.

Ruth Because he is British.

Jay But he hates the Fenians. He wants to kill them all. 'The Fenians'. Right from the first speech.

He reads in a terrible Belfast accent.

'Dirty fucking Fenian bastards. Dirty fucking Fenian cunts. Fenian fucking cuntbags.'

He looks up.

Leigh Isn't his accent incredible?

Ruth Yep. Incredible.

Jay So?

Ruth So what?

Jay Well that's the British he's talking about. The Fenians are the British. Right?

Pause.

Leigh Nnnnoooo. That's not right . . . Ruth?

Ruth No Fenians are . . . uh . . . The Fenians are not the British no.

Leigh The Fenians are the Catholics. Right, Ruth?

Jay Catholics?

Ruth Yeah. Well Irish Republicans or nationalists, Catholics.

Leigh It's an offensive term used by Protestants.

Jay Offensive?

Ruth Can be, yes.

Leigh It's a bit like the n word isn't it, Ruth?

Ruth No. It doesn't have the same kind of history.

Leigh History. That word again.

Jay So the word Fenian is offensive to Catholics?

Ruth It depends on the context. When Tommy uses it, it signifies hate, anger, murderous rage.

Jay So it's hate speech? You admit you've written hate speech?

Leigh Well it's a play. It's a dramatic construction. Ruth isn't motivated by hate.

Jay And when Tommy celebrates 'killing Fenians', when he talks about driving all the Fenians out of Ulster, 'murdering all the Fenians', he's talking about killing Irish Catholics?

Ruth Yes. That's the point of the speech.

Leigh But that's not Ruth's point, is it? That's Tommy's point?

Jay He's talking about killing innocent people? Because they're Catholic?

Ruth Yes.

Jay But I'm Catholic. I'm Irish Catholic.

Ruth Ok.

Jay He's talking about killing people like me. Are we endorsing the murder of innocent people here?

Leigh But it's a character. Right Ruth? You as a playwright are not condoning murder, are you?

Ruth I think my feelings are quite complicated about this. And I think the play is complicated about this subject. I think in the context of Northern Ireland it's hard to say that the murder of innocent people was always wrong. The UVF did murder many innocent people, innocent Catholics. Which was a deliberate strategy to terrorise the nationalist population. To weaken support for the IRA. Who were also engaged in a campaign of sectarian murder. Now the British government, the British army, had no vested interest in protecting working-class Protestant communities from IRA attack. We were completely vulnerable. And while the UVF undoubtedly behaved monstrously . . . they murdered the innocent, they murdered children, in the case of the Shankill Butchers, they hacked limbs from bodies, they decapitated so-called 'innocent Catholics', disembowelled them, as Tommy does in the play. But if they weren't there, what would the IRA have done to us? They were our last line of defence - the Protestant community's only line of defence against one of the world's most well-organised, well-funded ruthless terrorist machines. Funded, I might add, in large part, by wealthy Irish Americans like yourself, Jay. So . . .

Leigh So... what Ruth's saying here is she is dissecting murder. She is dispassionately examining the historical circumstances that allow ordinary people to commit extraordinary acts of violence. Isn't that right, Ruth?

Ruth I'm not sure that is what I'm saying.

Jay Wait, wait, wait. Wait.

They wait.

Jay Is she a Protestant?

Ruth Yes. Is that a problem?

Jay Well...

Ruth Is it a problem?

Jay Yeah, I... I kinda feel like I've been lied to here.

Ruth By who? By me?

Jay By both of you.

Leigh In what way?

Jay I feel that I was approached with this project on the understanding it was a story about the struggle for Irish freedom, written by an Irish Catholic. And now I find it's a story about the murder of Irish Catholics written by a British Protestant, written by someone I would consider a traitor to the cause of Ireland.

Ruth Excuse me?

Leigh Jay, no one at any point said anything about Ruth being a Catholic or a Protestant. I didn't realise it was important to you. And secondly, I know she says she's British but she's Irish.

Ruth I'm British.

Leigh I know you perceive yourself to be British, but in terms of how the rest of the world perceives you, you're Irish.

Ruth I don't care what the rest of the world thinks.

Leigh And that's great. That's why you're such a ferocious, uncompromising, indispensable artist. But the fact of the

matter is that most audiences who see this play, theatregoers in London by and large will see you as an Irish writer and will receive this as an Irish play. The notion that the Ulster Protestant community is in any way British is absurd to most real British people. They won't understand that any more than you will, Jay. This is, I promise you, really not an issue.

Jay I have to take some time to consider if this is a project I want to be involved in.

Ruth What?

Leigh Well wait just a second here. We start rehearsals tomorrow.

Jay I know that.

Leigh There's a contract here.

Jay There's a contract here.

He points to his heart.

Here! Ok?

Leigh Ok.

Jay I have a contract with a power greater than myself! Ok?

Leigh Ok.

Jay And I have a contract with my Irish ancestors! Ok?

Leigh Ok. I hear that. I respect that. But you do have an actual legal contract with us.

Ruth Have you ever been to Ireland?

Jay Me?

Ruth Yeah, have you been to Ireland?

Jay The north or the south?

Ruth Either.

Jay No I haven't been to either.

Ruth Jay. I'm a British citizen. Where I come from, union flags are flown with pride from every rooftop. There are symbols of Britishness everywhere – the crown, the Red Hand of Ulster, the King James Bible. I grew up watching British TV, studying British history. I went to a British university, I've built my career and reputation in Britain. And generations of my family have given their lives in wars for Britain. And you? You've never even been to Ireland. So why is it absurd for me to call myself British? But it's not absurd for you to call yourself Irish?

Leigh Who are you asking?

Ruth Anyone who'll answer me.

Leigh It's a good question. I don't know the answer.

Jay My blood is Irish.

Ruth My blood is British.

Leigh This is excellent. No it is. This discussion is really helpful for the play. This is what Marx would term *praxis*. Just imagine what Brecht would make of this conversation!

Jay But, you see, in my mind, now. In my mind. This is over. This is over now. You have to find someone else.

Ruth Can he even do that?

Leigh Well now, this is a, we're all very nervous, we all feel like this the night before rehearsals, but you're doing the fucking play, I mean come on. You're doing the fucking play, Jay!

Jay I was led to believe this was an Irish play by an Irish writer.

Leigh It is an Irish play. She is an Irish writer!

Ruth It's a British play and I'm a British writer.

Leigh Oh fuck off, Ruth!

Ruth What?

Leigh That is so disingenuous. Part of the reason people take you seriously as a writer is because you're writing about Ireland, Irish history. You wouldn't be taken so seriously if you came from the fucking Home Counties. I have built my reputation on discovering Irish writers and directing Irish plays. I know an Irish play when I see one, Jay. This play is about a murderous psychopathic terrorist released from prison under the terms of the Good Friday Agreement who roams the backstreets of Belfast decapitating Catholic priests because he believes the ghost of Bobby Sands is trying to send him to Hell. It couldn't be more Irish if it tried. It's as Irish as a fucking potato famine.

Jay I've made up my mind. I'm out.

Ruth Fine. We'll get someone else.

Leigh Well let's not . . . come on now . . . There must be some kind of compromise we can reach here.

Jay I don't see how.

Leigh Are there changes Ruth can make to the play?

Ruth I'm not changing anything.

Leigh Keep an open mind. Please, Ruth.

Jay thinks.

Jay Make Tommy a Catholic.

Ruth No.

Leigh Wait, Ruth.

Jay Put him in the IRA.

Ruth No fucking way.

Jay And there's gotta be dancing.

Ruth Dancing?

Jay Irish dancing.

Leigh Like Riverdance?

Jay People love Irish dancing. And if we want to go to Broadway, this play needs to be Irish.

Leigh It is Irish.

Jay More Irish. It needs to be as Irish as a pig fucking his sister in a peatbog. Let's get a pig! A live pig! Think about it!

Leigh Well I'm not sure about the pig, but Irish dancing is very theatrical. It can be very effective.

Ruth Protestants don't dance.

Leigh Well that's . . .

Ruth It's true.

Jay Everyone dances.

Ruth Protestants don't.

Leigh That's all the more reason to put it in. Challenge stereotypes.

Ruth I thought you both loved the truth of the script.

Leigh We do.

Ruth Its authenticity.

Jay I can't fault its authenticity.

Leigh But you know, if anything it's almost too authentic.

Jay That's a really interesting thought. Go with that.

Ruth What are you saying?

Leigh I believe its authenticity is potentially alienating.

Jay Yes! That's ... he's ... yes!

Ruth Why have you never mentioned this before, Leigh?

Leigh I always felt there was some kind of problem.

Jay I did too. I couldn't put my finger on it but -

Leigh If this play has a weakness and I don't believe it does but if it has a weakness, it's its –

Jay I think I know what you're gonna say.

Leigh It may be guilty of a certain parochialism.

Jay Parochial, yeah. That's what I -

Leigh A certain introspective uh . . .

Jay Mentality.

Leigh Mentality, yeah, a mindset.

Jay A mindset yeah.

Leigh That's something the critics might, they could pick up on.

Jay They definitely will.

Ruth I thought you didn't care about critics.

Jay I don't. But you do.

Ruth You told me this was the greatest script you'd read for ten years.

Jay That still holds true.

Ruth And Leigh, when you first read it you compared it to Pinter.

Leigh I stand by that. In many ways it's better than Pinter. I think if Pinter were still alive he'd admit that himself.

Jay It reminds me of Chekhov. When I read this, I thought, I have to do this. This chick is the new Chekhov.

Ruth Chick?

Leigh Well don't be . . .

Ruth Don't be what?

Leigh He's saying something complimentary. Honestly, Ruth, a great actor compares you to Chekhov and all you focus on is chick!

Jay I'm sorry for saying chick. It was purely for alliteration.

Ruth I'm not making Tommy a Catholic. I'm not making him a member of the IRA. That's not happening.

Jay Ok.

Leigh What if he wasn't a Catholic. But also he wasn't a Protestant.

Ruth What?

Tay Go on.

Leigh This story is so universal you could really set it anywhere. You could set it in England. You could set it in Doncaster or Wolverhampton, or Chicago or Cape Town.

Ruth I'm not rewriting the play so it's set in Wolverfuckinghampton.

Leigh And I'm not saying you should.

Ruth I don't even know where Wolverhampton is.

Leigh Well, maybe you'd know where Wolverhampton was if you were . . .

Ruth What?

Leigh Genuinely British.

Ruth I'm not changing a word of this play.

Leigh You're not listening to me, you're letting your bloody -

Jay Emotions.

Leigh Emotions – thank you, Jay – you're letting your bloody emotions get in the cloud. I mean cloud your -

Jay Judgement.

Leigh Judgement, thank you Jay. It's like your mother said, Ruth - nobody wants to hear about the Troubles anymore.

Ruth Don't mention my mother.

But with just a few cuts, it can become a universal –

Ruth I am not cutting a fucking word. I'm not cutting a fucking word from this -

Leigh If you'll listen to me -

Ruth I AM NOT CUTTING A FUCKING WORD FROM THIS PLAY. Fuck you and fuck you. I am not cutting A WORD.

Tay Whoah.

Leigh Look.

Jay I am not used to being spoken to like this, Ruth. I like your balls. If you were a man I'd put your balls in my mouth right now. And I'm not even gay.

Leigh Look. You've been in a car crash.

Ruth That's completely irrelevant.

Leigh Your mother's in hospital.

Ruth Stop talking about my mother!

Leigh But I think it's affecting -

Ruth Stop talking about my fucking mother!

Leigh Ruth.

Jay Ruth.

Leigh Ruth.

Jay Please Leigh, let me. Ruth. I understand. I do. I also am an artist. Directors are not - no offence, Leigh.

Leigh No none taken.

Jay But directors are not artists in the same way that writers and actors -

Leigh I completely agree. I myself see myself as a liberator of artists, an enabler.

Tay I know Leigh is right here. My instincts are never wrong. This play could play anywhere in the world.

Leigh The world Ruth.

Jay If you let us explore and and . . .

Leigh Reimagine it.

Jay Reimagine it, exactly. Also.

Leigh Yes?

Jay It allows us the opportunity to revisit the question of the eyepatch.

Leigh Oh.

Jay Because an eyepatch is universal. Everywhere in the world, everyone knows what an eyepatch is.

Leigh That's true.

Jay Any audience in the world could see an eyepatch and think . . . 'That's an eyepatch'.

Ruth Look. We all know what's going on here.

Leigh What's going on?

Jay What's going on?

Leigh What is going on?

Jay I don't understand.

Leigh What's going on here is we're trying to put on a fucking - bring some fucking ground-breaking art into the world. And it's what the world needs.

Jay 'Zactly. Now more than ever.

Leigh This disastrous environment of the post-Brexit disaster.

Ruth You wouldn't put up with this shit from a regular actor. It's just because he's famous you're letting this happen.

Leigh I'm insulted by that. No I am.

Tay I think we both are. You're being insulting, Ruth.

Leigh I'm trying to do what's best for the play. And this glorious genius of an actor - I'd cast him if he were a complete unknown.

Thank you. And I know that's true.

Ruth Even though he can't do the accent?

Jay What?

Leigh What?

Jay I can't do the accent?

Leigh Your accent is perfect.

Jay I've worked really hard on the accent. (*In the accent.*) 'How now brown cow.'

Leigh It's perfect.

Jay 'You're telling me I don't sound like an Irish fella.'

Ruth It's really bad.

Leigh I strongly disagree.

Ruth You sound like a Belfast Dick Van Dyke. Like you're Dick Van Morrison. I mean, if we're talking about the truth here...

Jay gets up.

Leigh Jay please don't leave.

But he's not leaving. He goes to his bag. He takes out his Academy Award. He places it on the table. Jay looks at Ruth. Ruth looks back at him. Leigh looks at the Academy Award.

Jay You want to talk about the truth. This is my truth. I take it with me everywhere I go. To remind myself that I mean something to the world. That my work resonates with people. That I will not be spoken to as if I am a piece of shit. When someone treats me like a piece of shit and it never happens but when they do I bring it out. I display my truth. And my truth is speaking to you right now, Ruth. It has something to say. It's saying I'm right. I'm right about your play. And even if I weren't right its presence here makes me right. Change the play. Perhaps if you do, you too may find yourself the owner of the truth one day too. There are no coincidences. The universe, God, Vishnu, Medea, is speaking to you now. And if that doesn't mean something to you then nothing means anything.

Leigh Nothing means anything, exactly.

Jay Make this a story for everyone.

Leigh Yep.

Jay A story of a Jew or a Muslim, a fucking Welshman or a kid in Alabama.

Leigh A suffering Palestinian.

Jay Some kid with no shoes in a shanty town in Cairo.

Leigh A, a, a, kid from the Bronx whose brother's just been shot by a racist police officer.

Jay A teenager in some European city like Prague who's thinking to himself 'you know what? I might be a fucking woman.'

Leigh Or a, a, Congolese immigrant in the suburbs of Paris who's considering suicide -

Jay – could come and see your play and say – This is My Story too. All it needs is.

Leigh Yes.

Jay Yes!

Silence. They watch Ruth. She looks at the Academy Award. Then looks at Jay.

Ruth Would you like to rape me?

Or do you only rape dead princesses?

Silence.

Leigh ...ok ...

Jay stands up. He goes to exit. Leigh chases after him and blocks his exit.

Leigh Jay Jay please don't leave!

Jay No I don't have to be here right now. I don't have to be treated like this.

Leigh I am well aware of that.

Jay I don't have to be in England arguing about a fucking play!

Leigh I understand how you're feeling, Jay, I do.

Jay I turned down James Cameron to be here!

Leigh Completely I know.

Why did she say that?

Leigh I've no idea.

Jay Is she insane? What kind of person says a thing like that?

Leigh I'll get her to apologise. Ruth apologise.

Ruth No I don't think so.

Leigh Apologise Ruth! He doesn't have to be here. Didn't you hear him? He turned down James Cameron to be here!

Ruth Fuck James Cameron.

Jay Excuse me? Did you just say fuck James Cameron? Did she just say fuck James Cameron?

Leigh I know, but bear in mind her mother's in hospital.

Jay I don't know how to talk to this person. I can't be part of a dialogue with someone who questions the artistic legacy of Mister James Cameron. I'm done here, Leigh.

He goes to the door and turns back.

I happen to know a little something about American cinema and James Cameron is the greatest filmmaker in the history of our art form and more than that he is a pioneer, a philanthropist, an inventor of worlds and a benefactor. He's the American David Lean. He's the American Tarkovsky. He's the American Bergman. How can you deny that?

Ruth He's Canadian

Jay I'm outta here.

He starts to go but Leigh stops him.

Leigh Wait!

Jay I'm leaving.

Leigh Let me talk to her. Come on. Let's not end things like this. I'm sure we can still find a way through. Remember what brought you here. The play is still the play. You are the only actor for this role. And as for your Belfast accent, to my ears it's perfect. And most of the audience who come to see this will be from my socio-economic background. It's unlikely anyone from Belfast will ever hear about this play.

And Ruth, Jay's right. You are the new Chekhov. You're better than Chekhov. You're Chekhov with jokes. Real jokes, not Russian jokes.

We were both so excited when you said yes to this part. The only actor of his generation comparable to Clark Gable and Fred Astaire. Celebrity does unusual things to people like us. It does, Ruth. We expect too much of our celebrities. And the bigger the celebrity the more we expect. And the bigger our disappointment when they fail to meet our ridiculous expectations.

We've talked a great deal tonight about honesty and truth. So let me be honest.

Before Ruth arrived tonight you made a comment, which discomfited me. I felt compelled to share this comment with Ruth when she arrived.

Specifically it was your comment about Princess Diana. Do you remember what you said? You said that if you had to - a woman. You'd - Princess Diana.

I found this comment deeply - not deeply, let's not exaggerate - I found this comment somewhat distressing. The comment yes, but also who made this comment. An artist, in my view, sans pareil. I was disappointed. And I relayed my disappointment to Ruth when she arrived. I now see that I shouldn't have. I realise now, having got to know you better, that this comment was intended ironically. It was a thought experiment. We've asked you to come here to engage with this thematically very troubling play, to essay this rich and complex character. We can't then ask you to not access subconsciously your own dark side in preparation. We start tomorrow morning after all. Whether you knew it or not you were getting under the skin of the character, enveloping yourself in this play's psychically devastating undercurrents.

Ruth wanted to confront you about your comment. And I stopped her. That was wrong. A great man once said that workers in the theatre were the 'engineers of the human soul'. Well the human soul is a messy and unforgiving country. And our currency in this country is honesty. If we are unable to give voice to the erroneous thought, the

unspeakable comment then our currency will lose all value. And so will the human soul. The human race depends upon us, the makers of theatre, for its very survival. And without the freedom to be wrong in the pursuit of the truth, then we're no better than actual engineers. We're no better than theatre critics.

Jay You told her what I said?

Leigh I did.

Jay I said those things in confidence.

Leigh It was an unforgiveable betrayal. But I hope we can move past it.

Jay If it's unforgiveable how can we move past it?

Leigh That's a very good question.

Jay I trusted you.

Leigh And I trust Ruth. She won't repeat this conversation to anyone. Will you, Ruth?

They look to her.

Ruth Why did you say it?

Jay It was hypothetical. I was saying who I would choose to . . . if I had to . . .

Ruth Rape?

Jay nods.

Ruth So say rape.

Jay ... Rape.

Ruth So you chose . . .?

Jay nods.

Ruth Say her name.

Jay Diana.

Ruth I don't understand why you would say something like that in the first place.

Jay Because I was saying she could have turned it around, made it into a positive experience.

Ruth Why Diana?

Jay Because of how she – who she was – and the good work she – this is what I'm saying – this movie I was in – it was in context of this –

Ruth You see, I think it's disgusting.

Jay Disgusting?

Ruth You're disgusting. That you would think that, let alone say it. That you would not just contemplate raping someone but you would speculate about who exactly that would be. What kind of sick mind comes up with something like that?

Leigh Ruth, I know it seems -

Ruth And you chose Diana because she's, what? Powerful? Totemic? Iconic? Because she was better than you? You want to put her in her place, is that it?

Jay No. I love strong women. I chose her bec -

Ruth You want to bring her down to size. Remind her she's nothing compared to your dick? Your big powerful dick? I bet it's fucking tiny. I bet it's fucking microscopic.

Jay Now look. You're crossing a line here. There's a line. And you're crossing it.

Ruth Have you ever raped anyone?

Jay Jesus...

Ruth Have you?

Jay I'm embarrassed you would even ask me that.

Ruth I wonder. Everything I've seen from you tonight makes me wonder. What have you done? Who are you really?

Jay Are you accusing me of rape? Because of a . . . a thought! You listening to this, Leigh? She's calling me a rapist. Where's your evidence?

Leigh Just be careful what you're saying, Ruth.

Ruth I don't know if you're a rapist.

Jay Ok then.

Ruth But I do know you're a fucking prick.

Jay That's it. We're done here.

Leigh Let's just -

Jay No, fuck her! Fuck her, Leigh! She needs to apologise. For everything she's just said.

Ruth I have nothing to apologise for.

Jay I can't believe this is happening! I am one of the nicest people in this business. Ask anyone! I love women. I respect all women. My manager's a woman. A black woman! I respect you, Ruth, as a woman and as an artist, but if you don't apologise to me right now, I will make it my life's work to destroy you like the cunt you are.

Ruth Excuse me please.

She disappears into the kitchen.

Jay I can't tolerate this, Leigh. I can't be in her play. Not after what she's said.

Leigh I understand how you're feeling.

Jay She's going to have to apologise.

Leigh I agree. I think this has all gone too far.

Jay Too fucking far, yes!

Leigh I think we should all apologise.

Jay Who?

Leigh All three of us. I think we've all said things tonight we shouldn't have.

Jay I'm not apologising. What the hell do I have to apologise for?

Leigh Well...

Jay She's the one being unreasonable here.

Leigh You just called her a cunt.

Jay Yeah . . . I meant that in a good way.

Ruth returns with her phone.

Ruth Ok, Jay. You're going to be in my play and there'll be no cuts. You'll say every word I've written. And you won't wear a fucking eyepatch.

Jay Why would I agree to that?

Ruth Because I've composed a tweet and I'm ready to hit send. 'Tonight Jay Conway told me he wanted to rape Princess Diana'. You stay and do the play, or I'll tell the world what you said.

Jay Gimme the phone.

Ruth Stay away from me.

Jay Leigh, get the phone off her.

Leigh Don't do this, Ruth.

Jay steps towards her.

Ruth Stay the fuck away or I hit send!

Jay Do not send that tweet. Delete it. Delete what you've typed. Delete the tweet.

Ruth Keep him away from me.

She answers it.

Ruth (on phone) Hello?

Ok . . .

Ok . . .

Can I call you back in five minutes? I'm just in a meeting.

Thanks for letting me know. I'll call you back.

She hangs up.

Leigh Ruth?

Ruth Yes?

Leigh Why don't you give me the phone? I can take care of the phone while we work out some kind of compromise. Ruth?

Ruth Yes?

Leigh Are you listening to me?

Ruth No.

Leigh Well could you listen to me please? We're in something of a fucking crisis situation here I think you'll agree.

Ruth My mother's dead.

Leigh Oh.

Oh.

Well, I'm . . . I'm very sorry to hear that. Uhm . . . I think . . . I think the three of us should all . . . you should go back to your apartment Jay, and Ruth, if you like, you can sleep in the spare room. I'm assuming you'll want to get back to Belfast in the morning? Ruth?

Ruth nods.

Ruth Here's what I want . . . I want you to go back to your apartment now. I want you to start learning your lines and work on your Belfast accent until it's at least passable. We'll see you tomorrow morning at ten o'clock sharp. Over the next four weeks you're going to work like fuck, you're gonna work like a paddy on the railway, and you're gonna give the Tony-award-winning performance of your fucking career. And then you and I are gonna fly out to LA together first class where you'll introduce me to Quentin Tarantino and any other motherfucker in Hollywood I want to meet. And then. Then. I'll delete the tweet.

Jay goes towards her.

Ruth Stay away.

Jay stops. Then goes again.

Ruth Stay the fuck away.

Leigh Ok look.

Jay I need that phone, Leigh. She can't expect me to tolerate this.

Leigh I'll get it off her.

Ruth No you won't.

Jay She's a very disturbed young woman. She's disturbed and damaged and she has to be stopped.

Ruth You both stay away from me.

Jay paces around, tortured.

Jay Fuck! FUCK FUCK FUCK!

Leigh Let's all stay calm.

Jay I will not be held to ransom by a fucking tweet!

Ruth's phone rings. They all watch her. She stares at the number.

Leigh Are you going to answer it?

Leigh I'll get the theatre to book you the first flight we can.

Ruth I'd appreciate that, thanks.

Leigh As regards the production, let's uh...let's just all get a good night's sleep. A lot's happened tonight we all need to process. In the morning, I'll ring both your agents and we'll work out what to do next. I think we've all got a bit carried away and forgotten about the bigger picture. There are more important things in life than putting on a play.

Jay Leigh the uh . . .

Leigh What?

Jay The tweet.

Leigh The ...?

Jay I need some kind of reassurance she's not going to send that tweet.

Leigh I think we can discuss this another time, don't you? Her mother's just died.

Jay I'd feel better if you had her phone.

Leigh Ruth. Would you mind if took your phone?

Ruth What?

Leigh Could I . . . ? Your phone?

Ruth doesn't respond. She's lost in her thoughts. Leigh sneaks up to her. He gently takes the phone from out of her hand. She doesn't notice. Leigh and Jay watch. Leigh gives Jay a surreptitious glance. He nods at Jay.

Ruth Can I use your bathroom?

Leigh Of course.

They watch her disappear into the bathroom.

Jay Leigh, if she blackmails me I will sue you. I'll sue your fucking theatre.

Leigh Relax! It will not come to that! Hopefully now that her mother's died she'll have a different perspective on all this. Proves your point actually.

Jay What point?

Leigh About Diana. That good things can come from terrible events.

Jay And why the fuck did you tell her what I said about Diana? You're such a little *bitch*!

Leigh Well there's no need to call me a bitch!

Jay You betrayed me, motherfucker!

Leigh I know. And I'm sorry. But Ruth is one of my oldest friends. I thought I could trust her.

Ruth re-enters unseen by them.

Jay I could have told her what you said about Thatcher. Let's not forget that.

Leigh Well hold on here, what I said was not in the same league as what you said.

Jay What you said was much worse.

Leigh No it wasn't.

Jay You said you wanted to punish Margaret Thatcher by raping her.

Leigh I never said that.

Jay I was trying to help Diana. Make the world a better place.

Leigh Ok. Ok. Thank you for not telling her. I appreciate it.

Jay Whole situation is fucked.

Leigh We're not fucked. You still want to do the play don't you?

Jay Not like this. I came to do an Irish play. Not British propaganda!

Leigh Well the great thing about her mother being dead is she'll be away for at least a week and even when she does come back her mind won't be on the play. We can really shape it into whatever we want to. We can cut what we want.

Jay You don't think she'll object?

Leigh Not once she sees how much better we'll make it. I understand Ruth's process - she's sensitive, fragile, haphazard. She writes from her id, it's wild and free and poetic - but there comes a point where she needs rational guidance. Most women writers are the same. As are most Irish writers. She's Irish and a woman so she needs it more than most.

Ruth No.

Leigh Oh. Ruth. We were just talking about -

Ruth You're not cutting anything.

Leigh How long have you been . . . ? Of course we wouldn't cut anything without your permission.

Ruth You're cutting nothing, Leigh. You're cutting nothing.

Leigh How are you feeling?

Ruth How am I feeling?

Leigh Yeah how do you feel?

Ruth I feel I'd miss my mother's funeral before I'd leave you two untrustworthy cunts alone with my play.

Leigh Ok.

Ruth But that's so typical of me, isn't it? I'm so sensitive and fragile and haphazard.

Leigh I'm sorry you heard that but I meant all of it as a compliment.

Ruth So you want to rape Margaret Thatcher?

Leigh No.

Ruth To punish her?

lay Context.

Ruth What?

Jay There was a context.

Ruth What was the context?

Leigh Well he was . . . there was a gun to my head.

Jay Rutger Hauer had a gun to his head.

Leigh It was Jesus actually.

Jay Jesus had a gun to his head and asked him who he would -

Ruth Rape, I know. But you told me you refused to answer.

Leigh I did, didn't I? Initially.

Jay He did yes.

Ruth You told him he was a misogynist.

Jay I don't remember that. You think I'm a misogynist?

Leigh I didn't use those exact words.

Ruth Why Thatcher?

Leigh I was worried Jay would be offended if I didn't come up with an answer and so I thought of the worst woman I could think of and . . .

Jay I wouldn't have been offended. You thought I would have been offended?

Leigh Well when I did refuse to answer, you were offended.

Jay I wasn't.

Leigh You were. You were acting all weird.

Jay No I wasn't.

Ruth So you lied to me?

Leigh You did act weird, you went very quiet and intense.

Jay That's part of my process. I can't believe you thought I was offended.

Ruth Look at me, Leigh.

Jay I'm offended now. Now I'm offended.

Ruth You lied to me?

Leigh Yes. I was worried you wouldn't understand. And I was right. You don't understand.

Ruth I understand exactly what's happened here.

Leigh You're not appreciating the context.

Ruth But you lied. You said you didn't answer but you did answer. And now you're planning to betray me by changing my whole fucking play while my mother is . . . fucking . . . while my mother . . . my mother . . .

Leigh Ruth please.

He goes to her.

Ruth Fuck you!

Jay Ruth, just -

Ruth And fuck you!

Leigh I did it for you!

Ruth For me?!

Leigh Yes!

Ruth For fucking me?!

Leigh Everything I've done tonight has been for you. For your play! To get your play on! To keep him happy! Including saying I would rape Margaret Thatcher. You know me! You know I'm not capable of that! I'm the biggest fucking feminist you'll ever meet! No one has done more for women in theatre than I have. Look at you!

Ruth What about me?

Leigh Well you wouldn't have a fucking career if it wasn't for me! I believed in you when everyone thought you were shit. I kept your career alive! So yes, for the sake of the play, for your sake, because I care too much I said I would rape Maggie Thatcher. I'm fucking sorry! But I also said that as awful as she was, as horrendous and evil a human being as that woman was, even she didn't deserve to be raped. Because no woman deserves to be raped.

Jay He did say that.

Leigh Despite the fact she herself was practically the worst rapist this country's ever seen, that she raped the miners, she raped the trade union movement, she raped the working people of this country, despite all that even she doesn't deserve to be raped.

Ruth So if you disagree with a woman it's ok to fuck her over?

Leigh That is not what I'm saying and you know it. Don't twist my words.

Ruth It sounds very like that's what you're saying.

Leigh I'm saying that she didn't deserve it. That no woman deserves it, even a woman as evil and cold and inhumane as Thatcher! As a socialist you surely understand where I'm coming from?

Ruth Who said I was a socialist?

Leigh As a social democrat.

Ruth Who said I was a social democrat?

Leigh As a person on the left.

Ruth I'm not on the left.

Leigh What do you mean?

Ruth I'm a Conservative.

Leigh What?

Ruth I voted Conservative in the last election.

Leigh Fuck off.

Ruth And in the local elections.

Leigh I don't believe you. You're saying this to hurt me.

Ruth I intend to vote Conservative in the next election too.

Leigh Next you'll be telling me you voted for Brexit.

Ruth I did vote for Brexit.

Leigh Oh God.

Jay Are you ok?

Leigh I know you only said that to hurt my feelings. I get it. I've hurt you. I've betrayed you. Now you're pretending to betray me.

Ruth I don't see how I've betrayed you.

Leigh But how could anyone sane vote Brexit?

Ruth I don't like the European Union. I don't see how that has any bearing on our friendship.

Leigh This is a betrayal of everything we've worked towards. You cannot be a Brexit-voting Tory bastard! I refuse to believe this! You're a fucking artist!

Ruth So artists are only allowed to think one way?

Leigh What's thinking got to do with it? It's not about thinking! It's about feeling! It's about empathy! It's about foodbanks! And fucking austerity and fucking . . . foodbanks! Tell me you're not a Tory. As a woman, as a feminist . . . You're not even British! You're fucking Irish! You shouldn't even have a vote on Brexit! Tell me it's not true.

Ruth Is it worse than what you said?

Leigh You can't tell anyone.

Ruth I can't tell anyone what you said?

Leigh Well you can't tell anyone what I said but you also can't tell anyone you voted for Brexit. Nobody will ever commission you again.

Ruth I've no intention of telling anyone.

Leigh It would ruin your career. Your career would be over.

Ruth Like me telling everyone you're a misogynist.

Leigh Why would you call me a misogynist?

Ruth You joke about raping women.

Leigh It wasn't a joke.

Ruth So you were serious about raping women?

Leigh No fuck off, Ruth, you know I'm not a misogynist. I adore women. I want to be a woman. I wish I was fucking trans! That's how much I love women.

Ruth Give me my phone.

Leigh Why?

Ruth Give it to me.

Leigh Why do you want your phone?

Ruth Because it's my phone.

Leigh You're not going to tweet are you?

Ruth That's my business.

Jay Don't give it to her.

Ruth Hand me the phone now.

Leigh I need assurances that you're not going to put anything on social media about me.

Jay Same.

Leigh About what I said.

Ruth I need to ring my sister.

They look at her. Leigh doesn't know what to do.

Ruth My mother has just died. I want to speak to my sister. I need my phone.

Leigh looks at Jay. Jay shakes his head disapprovingly. Leigh hands Ruth the phone.

Ruth Thank you.

She appears to be texting on her phone.

Leigh What are you doing? Ruth?

Ruth I'm texting her.

Leigh You said you were ringing her.

Ruth I'm texting her to ask if it's a good time to talk.

She keeps texting.

Jay She's tweeting.

Leigh What?

Ruth I'm not.

Jay She's tweeting. She's on Twitter.

Ruth speeds up her typing, walks away from them.

Leigh How do you know?

Jay I can see in the mirror.

Ruth speeds up her typing, tries to run as they grab her and try to get the phone out of her hand.

Ruth Fuck off!

Leigh Give me the phone!

Ruth Get the fuck away from me!

Jay bites **Ruth**'s hand. She screams in pain. Blood pours out of her hand.

Jay Get the phone! Delete the tweet!

Leigh picks up the phone. He fiddles with it, trying to delete the tweet. **Ruth** goes for him but **Jay** physically restrains her.

Leigh I can't find it! I'm not a Twitter user, I don't know how to operate the app!

Jay Show me!

Leigh holds up the phone, **Jay** looks at it. While he's distracted, **Ruth** stamps on **Jay**'s foot. She escapes from his grasp. She grabs **Jay**'s Academy Award and smashes it over his head two or three times. He stumbles and falls. She goes to **Leigh**.

Ruth Give me the phone.

Leigh Now wait -

She smashes the Academy Award over Leigh's head. She beats him with it until he stops moving. She goes to get her phone as Jay struggles to his feet. As Ruth almost gets the phone, Jay grabs her by the throat, pushing himself against her, choking her. She gasps for breath. She is on her knees. Jay stands above her, choking her. She reaches on the ground and finds Jay's pencil on the floor. She drives the pencil deep into Jay's eye. He screams in agony, as blood pours out of him. Ruth stands up, covered in blood, the Academy Award still in her hand.

Ruth Now you can wear a fucking eyepatch!

72 Ulster American

Leigh moans in pain. She steps over him and grabs her phone out of his hand. She types her tweet and presses send. She sits exhausted, phone in one hand, Academy Award in the other. Lights slowly down as her phone buzzes and beeps with notifications.

Acknowledgements

Thanks to Jennifer Edgar, Max Elton, DC Jackson, Abigail McGibbon, Douglas Maxwell, Gabriel Quigley, Alex Schneps and Jessica Sykes.

Thanks also to Steven McNicoll and Grant O'Rourke for their work on the development of the script.

Special thanks to everyone at the Traverse and everyone at Methuen Drama.